

法国精选儿童成长系列

我不怕 站到黑板前

〔法〕达妮埃尔·福斯特◎著

〔法〕维罗尼卡·布瓦里◎绘

闫 婷◎译



北京科学技术出版社

法国精选儿童成长系列

我不怕 站到黑板前

〔法〕达妮埃尔·福斯特◎著

〔法〕维罗尼卡·布瓦里◎绘

闫 嫔◎译

作者 达妮埃尔·福斯特

法国著名童话作家，教师。1954年出生于法国北部城市滨海布洛涅。擅长以日常生活为素材，描写儿童克服各种困难或战胜羞怯心理的故事。代表作有《我不怕站到黑板前》《老师，我喜欢你》等。《我不怕站到黑板前》受到韩国儿童读书研究会、韩国读书运动本部、首尔教育厅等机构推荐，成为畅销20年的经典。

绘者 维罗尼卡·布瓦里

出生于法国，从小沉浸于绘画带来的乐趣之中，如今是享誉世界的插画家。作品中经常出现自己的孩子和瑟堡家里的物品。代表作有《我不怕站到黑板前》《你，把这个交出来》等。

Text copyright © Je ne veux pas aller au tableau by Daniele Fossette

Illustration copyright © Je ne veux pas aller au tableau by Boiry

All rights reserved.

First published in France in 1997 by Editions Nathan

This translation rights arranged through HAN Agency Co., Korea

Simplified Chinese translation copyright © 2016 Beijing Science and Technology Publishing Co., Ltd.

著作权合同登记号 图字：01-2015-5482

图书在版编目(CIP)数据

我不怕站到黑板前/(法)福斯特著；(法)布瓦里绘；闫娉译. —北京：北京科学技术出版社，2016.2 (2016.9重印)
ISBN 978-7-5304-8045-8

(法国精选儿童成长系列)

I. ①我… II. ①福… ②布… ③闫… III. ①儿童文学—图画故事—法国—现代 IV. ①I565.85

中

分

我

:系列)

作
译
责
出
社
电

绘 者：〔法〕维罗尼卡·布瓦里
策划编辑：闫 娉
责任印制：张 良
出版发行：北京科学技术出版社
邮政编码：100035
010-66113227 (发行部)

电

网 址：www.bkydw.cn

经 销：新华书店

印 刷：北京捷迅佳彩印刷有限公司

开 本：710mm×1000mm 1/16

印 张：2

版 次：2016年2月第1版

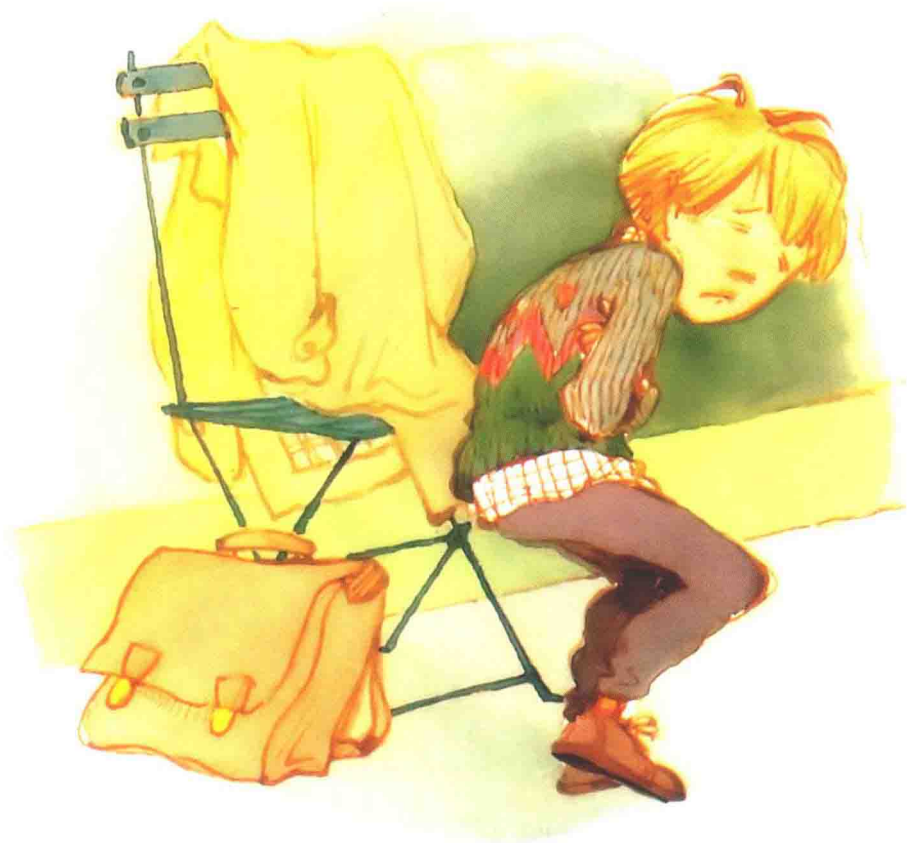
印 次：2016年9月第3次印刷

ISBN 978-7-5304-8045-8/I·413

定价：26.00元



京科版图书，版权所有，侵权必究。
京科版图书，印装差错，负责退换。



今天是周四，
我的肚子又开始疼了。
妈妈说是因为我吃多了巧克力。
就算是这样，
怎么我偏偏就周四这一天肚子疼呢？

爸爸认为我不想上学，想在家里玩儿，
才拿肚子疼当借口。
我是想健健康康的，
可是我的肚子却不听话。



每当自以为觉察出什么，
爸爸妈妈就会特别高兴，
因为这样才能显出他们是大人。
要是他们问我为什么肚子疼，
我会告诉他们原因的。



事情是这样的：

每周四，老师都会点一名同学
站在黑板前答数学题。

可是，我非常害怕站到黑板前，
怕得连数字都认不清了。

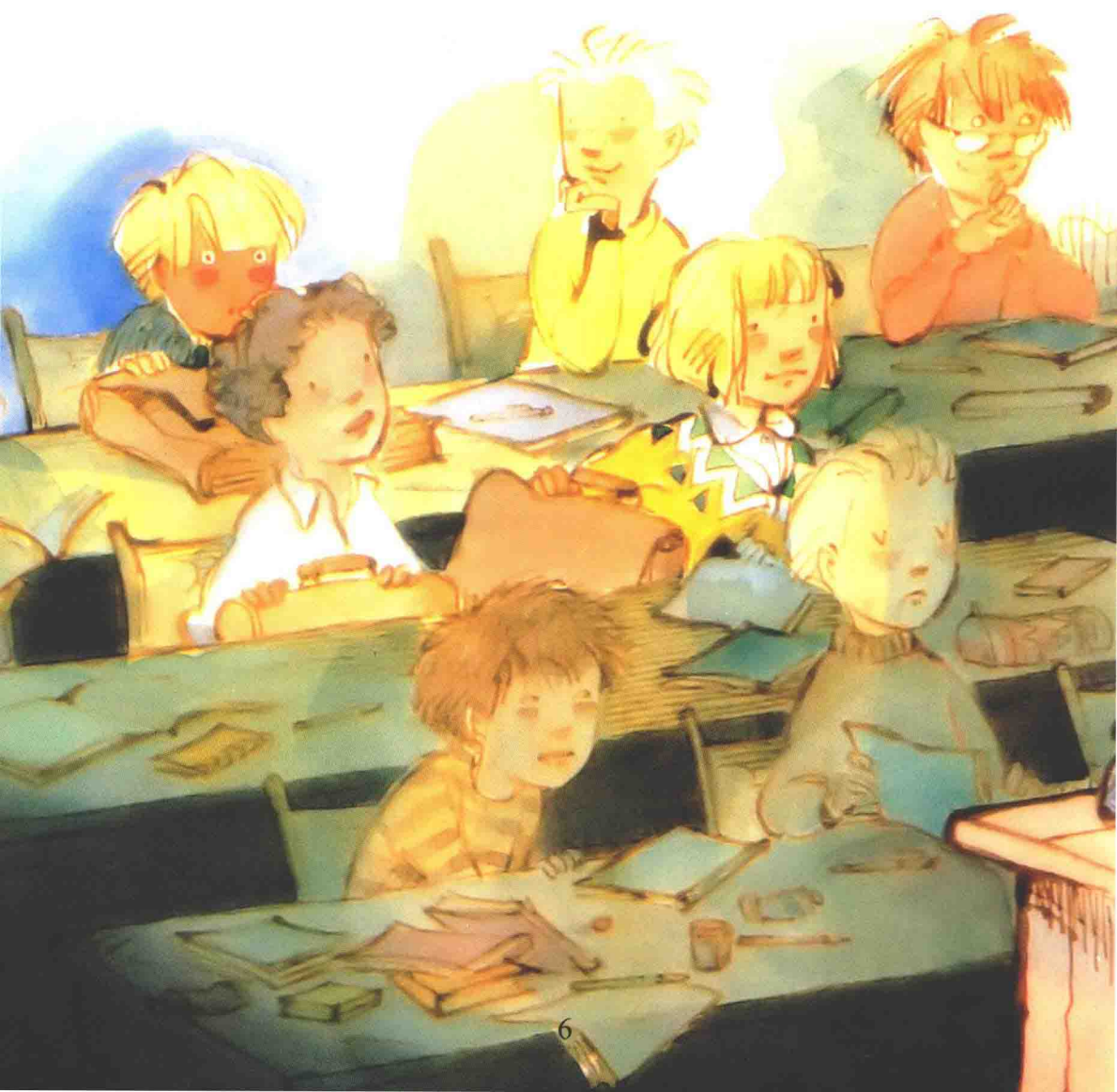


这种事太丢人了，
绝对不能跟朋友们说，
否则他们肯定会嘲笑我的。
世界上哪有像我这样的胆小鬼！
我也不能告诉老师，
要不老师该批评我怎么连乘法口诀表都背不下来。

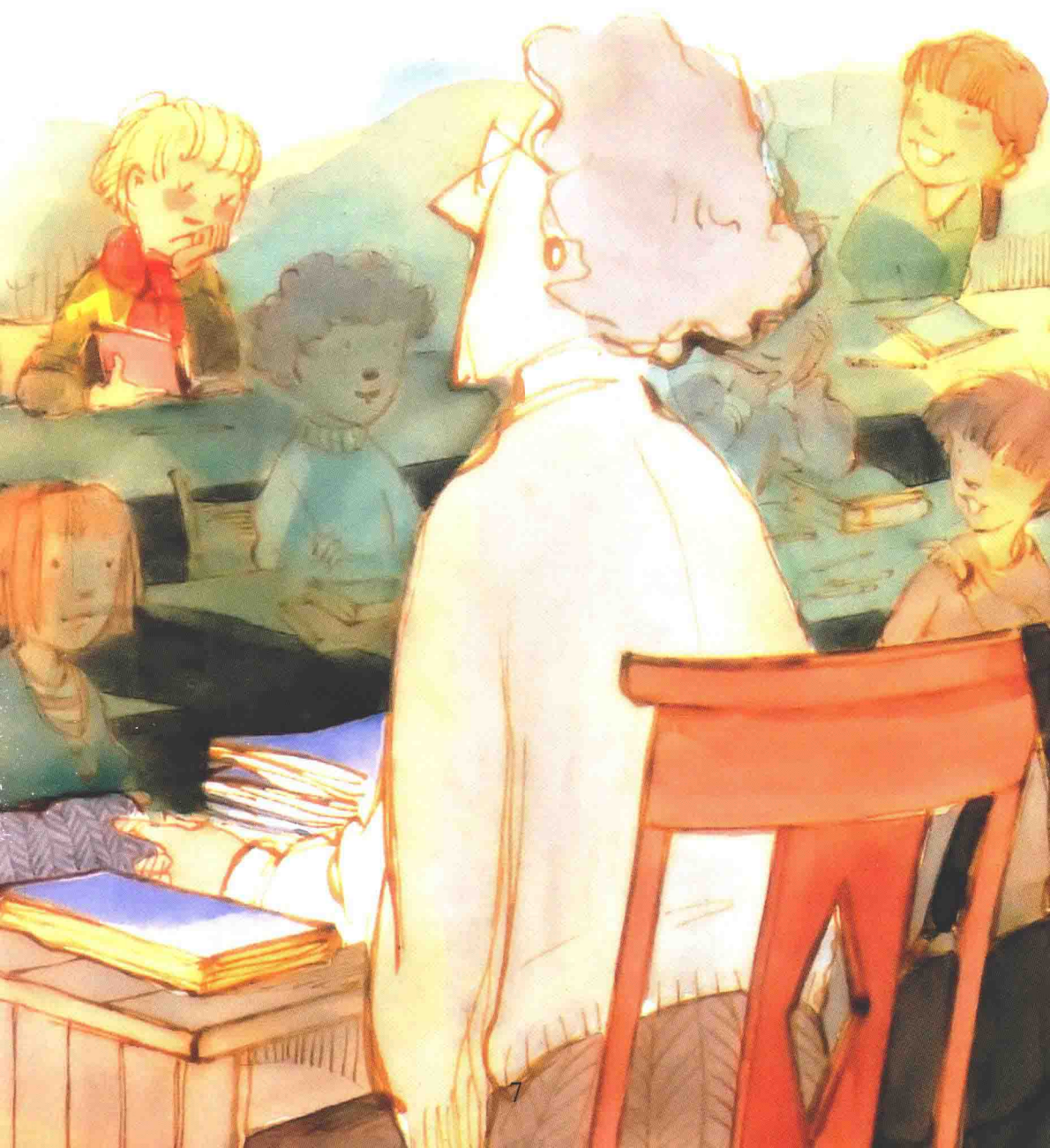
我跟着哥哥在家练习了很多遍，却无济于事。
有一次，我的好朋友波利娜
在黑板前流利地背出了乘法口诀表。
一想起那一幕，
我就觉得自己像个笨蛋，
肚子也越来越疼了。

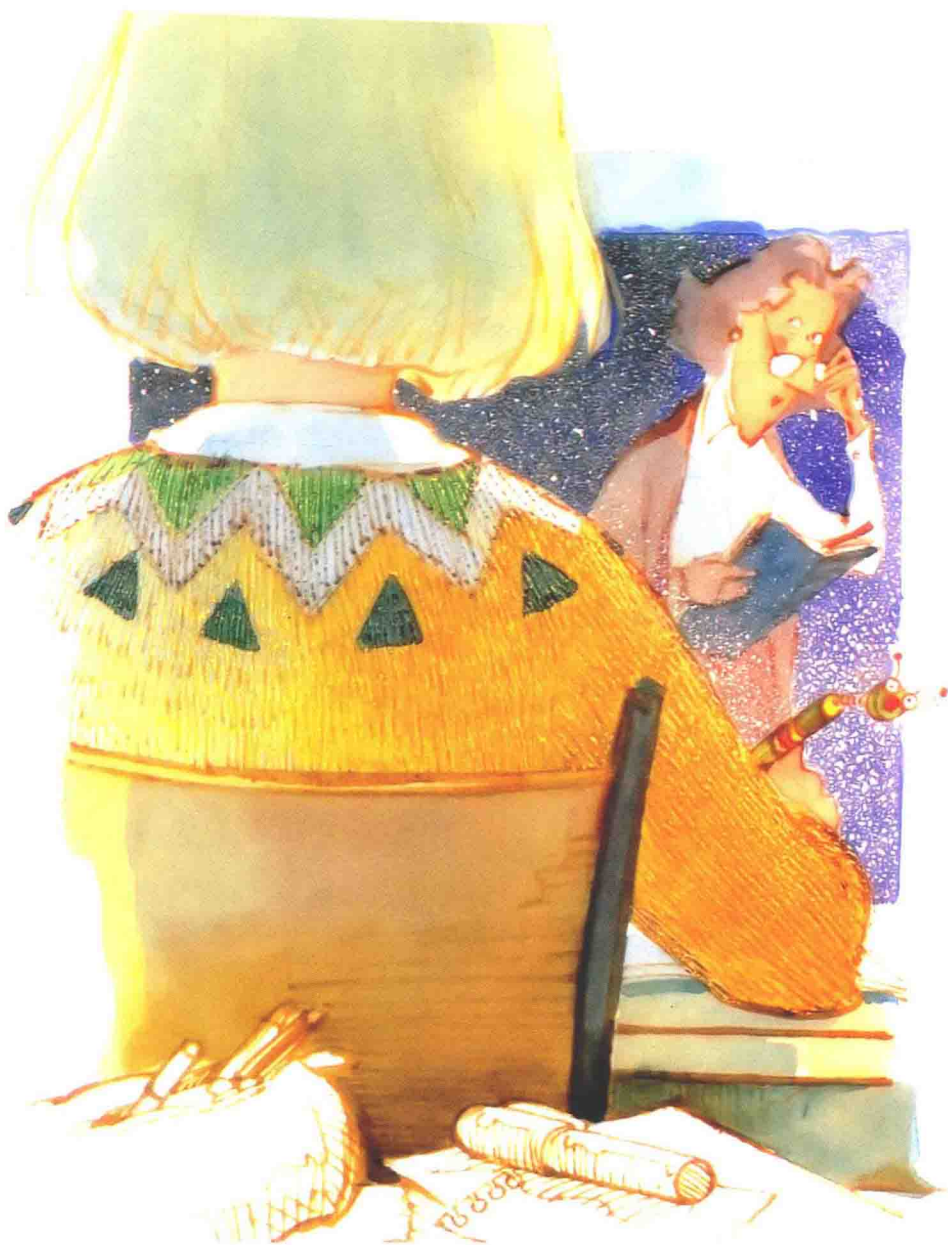


上学路上，
同学们在校车里有说有笑。
而我只想着那块令人讨厌的黑板。



从坐到教室的那一刻起，
我的肚子又开始疼了。
老师一边环视我们，
一边考虑点哪个倒霉蛋儿到前面去答题。





我不敢抬头。

坐在我前面的正是波利娜。

我死死地盯着波利娜的后背，
她的毛衣都快被我盯出洞来了。



我的心“砰砰砰”地乱跳……



呀，老师向我这儿走来了！
我的耳朵瞬间变得像红灯一样红。
我有预感，老师会在我的桌旁停下。



呼，幸好老师没有停下来！
哎呀，不好！老师又折回来了。
我悄悄地往下滑了滑屁股，
缩了缩身子，
让自己变小一点儿，
我想这样老师就不会注意到我了。

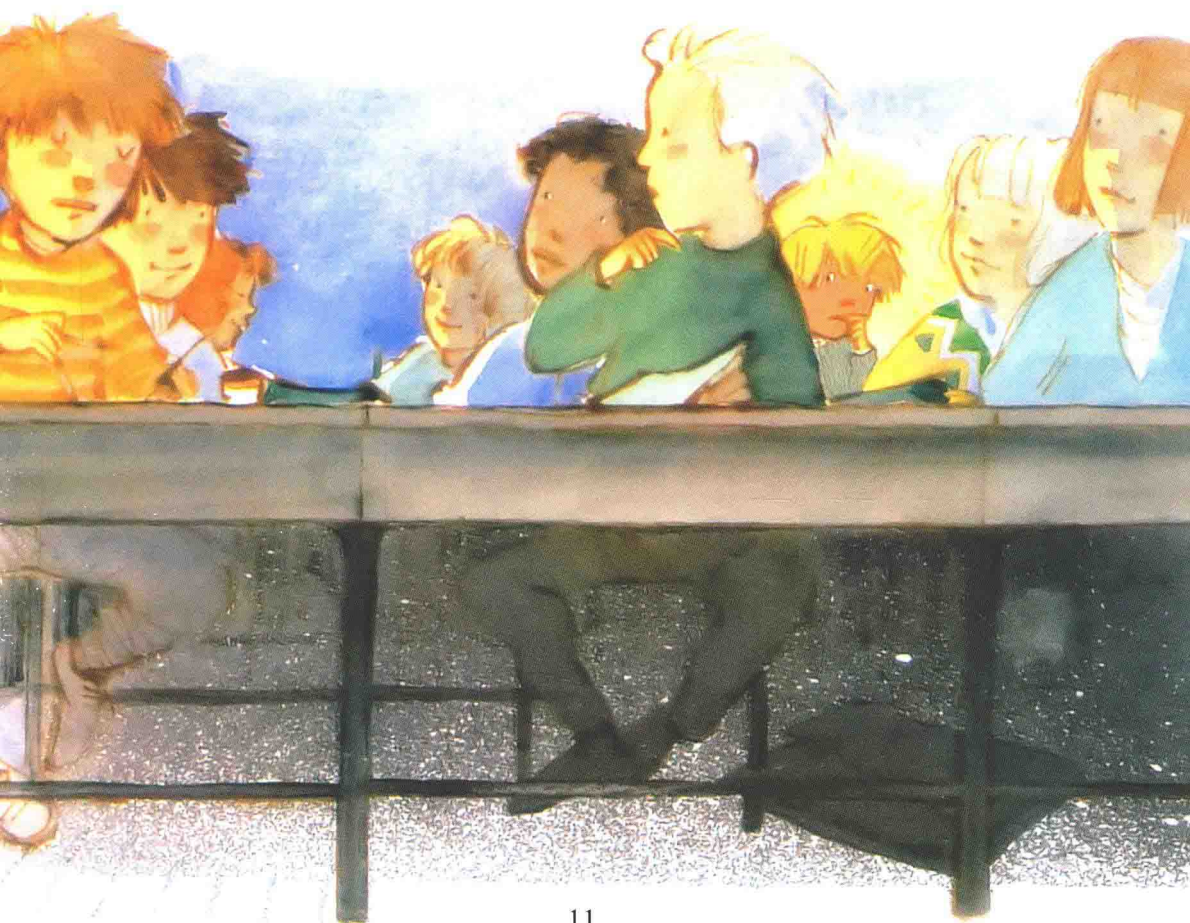
老师清了清嗓子。

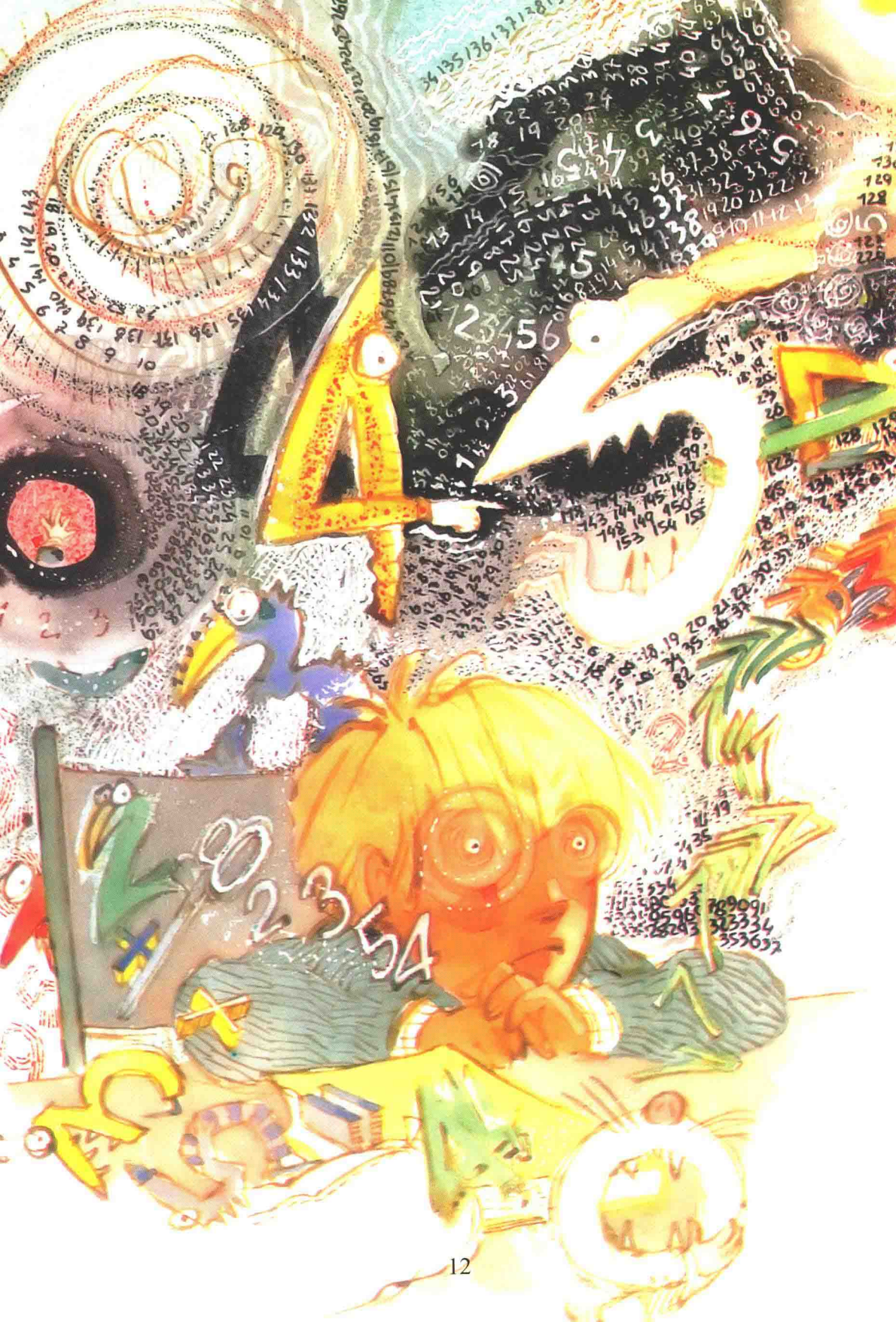
我好像听到她说“埃尔班到黑板前”。

万一老师真的喊我，

我未必能拖着打战的双腿走过去。

对了，3加5是几来着？







此时，我的大脑一片空白，
就像爸爸没来得及修的坏收音机，
发出刺耳的“嗡嗡”声。
我试图在脑海里将数字排成两排，
可是越费尽心思，结果就越糟糕——
那些数字就像课间在操场上活蹦乱跳的孩子一样，
我的脑袋乱成了一锅粥。
咦，老师在说什么呢？

“各位同学，
老师说过今天要去研修吧？
我就要走了，
给大家介绍一下接替我的老师。”

